

Кофе на песке

Фирмы «JOHNNY» (Греция)

модель АК/8-1

АК/8-3

АК/8-4

Руководство по эксплуатации



2, Synt. Fryzi str., 546 29 Thessaloniki, Greece Tel:
+30 31 733.859 • Fax: +30 31
725.671

Правила по использованию....

Данный аппарат, как и другое подобное оборудование, должен управляться только взрослыми, хорошо знакомыми с принципами его работы.

После того, как аппарат установлен, откройте пластиковый мешок с песком; засыпьте и равномерно распределите его на нагреваемой поверхности.

Подсоедините аппарат к сети (электроэнергии) и убедитесь, что имеется заземление. **ВНИМАНИЕ!** Не используйте переходников или удлинителей при подключении!

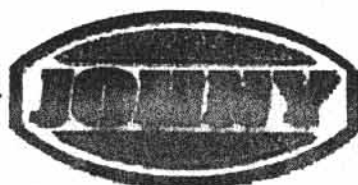
Чтобы включить аппарат, поверните ручку выключателя (термостат) в позицию 300 (300°C). Загорится лампочка-индикатор; она будет гореть до тех пор, пока термостат будет нагреваться, набирая нужную температуру. Как только нужная температура будет достигнута, лампочка отключится.

Рекомендуется использовать аппарат при температуре 300°C (термостат в позиции 300) для быстрого приготовления кофе.

Примечание: при первом включении аппарата вначале рабочего цикла необходимо ждать примерно 20 мин. до тех пор, аппарат не достигнет нужной температуры.

ВНИМАНИЕ: аппарат автоматический. Термостат сохраняет температуру постоянной на выбранном уровне, экономя таким образом энергию.

Наполните чайник (поставляется с аппаратом) необходимыми ингредиентами (водой, молотым арабским кофе, сахаром) и вкопайте его глубоко в песок; убедитесь, что низ чайника касается нагреваемой поверхности. Осторожно кругообразными движениями вдвигайте емкость в песок до касания с нагреваемой поверхностью.



2, Synt. Fryzi str., 546 29 Thessaloniki, Greece Tel:
 +30 31 733.859 • Fax: +30 31
 725.671

В конце каждого рабочего дня выключите аппарат, повернув ручку выключателя в позицию 0. Также рекомендуется отключить аппарат от сети.

ОСТОРОЖНО! ПЕСОК ОСТАЕТСЯ ГОРЯЧИМ В ТЕЧЕНИЕ ДОЛГОГО ВРЕМЕНИ ПОСЛЕ ВЫКЛЮЧЕНИЯ АППАРАТА!

НИКОГДА НЕ РАБОТАЙТЕ С АППАРАТОМ С МОКРЫМИ РУКАМИ

Аппарат снабжен предохранительным термостатом в качестве защиты от перегрева. В случае выхода термостата из строя при температуре, превышающей 370С предохранительный термостат прервет работу аппарата. Восстановление работы аппарата рекомендуется производить только опытному специалисту-технику.

Некоторые санитарные правила ...

При разработке и создании аппарата мы придерживались соответствия Европейским Санитарным стандартам. Все материалы, используемые при изготовлении аппарата, являются перерабатываемыми.

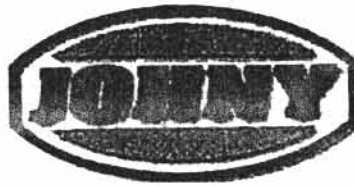
Однако, помимо соблюдения санитарных правил со стороны производителя, мы рекомендуем и вам соблюдать некоторые правила.

Используйте влажную ткань или губку для очистки корпуса аппарата после его отключения от сети.

ВНИМАНИЕ: НИКОГДА НЕ ПЫТАЙТЕСЬ САМОСТОЯТЕЛЬНО УСТРАНИТЬ КАКИЕ-ЛИБО НЕПОЛАДКИ, ВОЗНИКАЮЩИЕ В РАБОТЕ АППАРАТА. СВЯЖИТЕСЬ СО СПЕЦИАЛИСТАМИ, СВОИМ ДИЛЕРОМ ИЛИ НАПРЯМУЮ С ПРОИЗВОДИТЕЛЕМ. НИКОГДА НЕ ЗАМЕНЯЙТЕ ШНУР.

ТЕХНИЧЕСКАЯ СПЕЦИФИКАЦИЯ

МОДЕЛЬ	НАПРЯЖЕНИЕ	МОЩНОСТЬ	ВЕС нт/брутто	РАЗМЕРЫ
AK/8-3	230 В/50 Гц	1000 Вт	8,2 кг/9 кг	320x320x235



2, Synt. Fryzi str., 546 29 Thessaloniki, Greece Tel:
+30 31 733.859 • Fax: +30 31
725.671

ИНСТРУКЦИЯ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ

О кофемашине...

Традиционный кофейный аппарат, который вы приобрели, является результатом долгого изучения и большого уважения к традициям и культуре арабского способа приготовления кофе .

Мы благодарим вас за сделанный выбор и гарантируем, что вы приобрели трудолюбивого партнера на многие годы.

Вы можете использовать кофемашину JOHNY для приготовления традиционного кофе по-арабски и наслаждаться полной гаммой его аромата и превосходного вкуса.

Перед работой внимательно ознакомьтесь с данной инструкцией.

Выбор места...

Аппарат должен быть помещен ровную и прочную поверхность подальше от воды. При подключении к сети рекомендуется использовать только вилку типа "schugo", также следует избегать применения удлинителей при подключении. Необходимо убедиться, что вблизи аппарата не находятся легко воспламеняемые вещества.

Инструкция по использованию

Выбор места.....

Аппарат должен быть помещен на ровную и прочную поверхность подальше от воды. При подключении к сети рекомендуется использовать только вилку типа «schuko», также следует избегать применения удлинителей при подключении.

Данный аппарат, как и другое подобное оборудование, должен управляться только взрослыми, хорошо знакомыми с принципами его работы.

После того, как аппарат установлен, откройте пластиковый мешок с песком; засыпьте и равномерно распределите его на нагреваемой поверхности.

Подсоедините аппарат к сети (электроэнергии) и убедитесь, что имеется заземление.

ВНИМАНИЕ! Не используйте переходников или удлинителей при подключении!

Чтобы включить аппарат, поверните ручку выключателя (термостат) в позицию 300(300C). Загорится лампочка-индикатор; она будет гореть до тех пор пока термостат будет нагреваться, набирая нужную температуру. Как только нужная температура будет достигнута, лампочка отключится.

Рекомендуется использовать аппарат при температуре 300C (термостат в позиции 300) для быстрого приготовления кофе.

Примечание: при первом подключении аппарата вначале рабочего цикла необходимо ждать примерно 20 минут, пока он не достигнет нужной температуры.

ВНИМАНИЕ: Аппарат автоматический. Термостат сохраняет температуру постоянно на выбранном уровне, экономя, таким образом, энергию.

Наполните турку водой (поставляется с аппаратом) необходимыми ингредиентами (водой, молотым арабским кофе, сахаром) и вкопайте его глубоко в песок; убедитесь, что низ турки касается нагреваемой поверхности. Осторожно кругообразными движениями вдвигайте емкость в песок до касания с нагреваемой поверхностью.

НИКОГДА НЕ РАБОТАЙТЕ С АППАРАТОМ С МОКРЫМИ РУКАМИ!

В конце каждого рабочего дня выключите аппарат, повернув ручку выключателя в позицию 0. Также рекомендуется отключить аппарат от сети.

ОСТОРОЖНО! ПЕСОК ОСТАЕТСЯ ГОРЯЧИМ В ТЕЧЕНИЕ ДОЛГОГО ВРЕМЕНИ ПОСЛЕ ВЫКЛЮЧЕНИЯ АППАРАТА!

Аппарат снабжен предохранительным термостатом в качестве защиты от перегрева. В случае выхода термостата из строя при температуре, превышающей, 370C предохранительный термостат прервет работу термостата. Восстановление работы аппарата рекомендуется производить только опытному специалисту-технику.

Некоторые санитарные правила.....

При разработке и создании аппарата мы придерживались соответствия Европейским Санитарным стандартам. Все материалы, используемые при изготовлении аппарата, являются перерабатываемыми.

Используйте влажную ткань или губку для очистки корпуса аппарата после его отключения от сети.

ВНИМАНИЕ: Никогда не пытайтесь самостоятельно устранить какие-либо неполадки, возникающие в работе аппарата. Свяжитесь со специалистами, своим дилером или напрямую с производителем, никогда не заменяйте шнур.

Техническая информация				
модель	напряжение	мощность	вес	размеры
АК/8-1	220В	1,1 Квт	9кг	d-335мм, h-245мм
АК/8-3	220В	1,1 Квт	9кг	d-320мм, h-235мм
АК/8-4	220В	1,0 Квт	8,7кг	d-320мм, h-235мм